

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:272070

14.09.2021-10:36

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665

UNLOADING POINT: 14248

STORAGE LOCATION:

POINT OF CONSPTN:

SHIPPING TYPE: Truck Forwardi

CARRIER: SCHWEITZER GMB

-NUMBER:

SHPMT-GRS WEIGHT: 23.902

CONTAINER ID:

Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL -QTY -NUMBER CUST			MAX. NO.	-NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
7254015	2501440235	1.350	PC	S/	Speed Gear 1st cpl	5500039990
29.09.2021	2501440235				GETRAG Sonstige	
010	P: 10 - 180300510		X	135	TBA-500086	
	P: 90 - 5011494412		X	0	TBA-500078	254535.
	P: 10 -		X	0	TBA-500085	
7254016	2501440735	2.295	PC	S/	Double Gear 2nd/rev cpl	5500039990
24.09.2021	2501440735				GETRAG Sonstige	
010	P: 17 - 180300511		X	135	TBA-500086	
	P: 153 - 5011494413		X	0	TBA-500078	254536.
	P: 17 -		X	0	TBA-500085	
7254018	2501441035	945	PC	S/	Speed gear 3rd	5500039990
28.09.2021	2501441035				GETRAG Sonstige	
010	P: 7 - 180300512		X	135	TBA-500086	
	P: 63 - 5011494414		X	0	TBA-500078	254537.
	P: 7 -		X	0	TBA-500085	
7254019	2501441435	2.496	PC	S/	speed gear 4th cpl	5500039990
24.09.2021	2501441435				GETRAG Sonstige	
010	P: 8 - 180300513		X	312	TBA-500086	
	P: 8 - 5011494415		X	0	TBA-500085	254538.
	P: 96 -		X	0	TBA-500079	
7254020	2501441635	360	PC	S/	speed gear 5th cpl	5500039990
13.10.2021	2501441635				GETRAG Sonstige	
010	P: 1 - 180300514		X	360	TBA-500086	
	P: 12 - 5011494416		X	0	TBA-500080	254539.
	P: 1 -		X	0	TBA-500085	
7254021	2501442035	720	PC	S/	speed gear 6th cpl	5500039990
29.09.2021	2501442035				GETRAG Sonstige	
010	P: 2 - 180300515		X	360	TBA-500086	
	P: 24 - 5011494457		X	0	TBA-500080	254540
	P: 2 -		X	0	TBA-500085	
7254022	2501442400	1.755	PC	S/	speed gear rev cpl	5500039990
16.09.2021	2501442400				GETRAG Sonstige	
010	P: 13 - 180300516		X	135	TBA-500086	
	P: 117 - 5011494458		X	0	TBA-500078	254541
	P: 13 -		X	0	TBA-500085	

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant GETRAG Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 272070 (11) Empfänger (12) Kunden-Nr. 30005665 MAGNA PT S.p.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 27.09.2021 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur (10) Spediteur-Nr. 91001723 SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr. (15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit			
(14) Anliefer-/Abladestelle 14248		(15) Versendervermerk fuer den Versandspediteur (16) Eintreff-Datum (17) Eintreff-Zeit			
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) (22) Inhalt SF	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7254015	0010		2501440235	280	2.479
7254016	0017		2501440735	476	3.567
7254018	0007		2501441035	196	1.569
7254019	0008		2501441435	272	2.668
7254020	0001		2501441635	29	199
7254021	0002		2501442035	58	395
7254022	0013		2501442400	364	1.835
7254023	0008		2501443050	243	2.075
(25) Summe: 0108		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3		Summen (27) 3092	(28) 23.902
(29) Gefahrgut-Klassifikation			(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ	(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR	(34) Versender-Nachnahme EUR	
(35) Anlagen			(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500039990 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandt LKW (41) Abrechnungs- KUEHNE + NAGEL S.r.l. (42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand erhalten. 18 SET 2021 Firmenstempel/Unterschrift (43) Uebernahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßen Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift (44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) davon getrennt Euro-Gitter-Pal.(GP)		

(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 14.09.2021			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 14.09.2021			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 272070			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the buiseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
272070	108	Rack	Transmission parts	87084099	23.902	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom Fracht Ermäßigung -	Absender	Währung	Empfänger
			Zwischensumme			
			Zuschläge Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen			
 21 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			KUEHNE + NAGEL s.r.l. 24 Güterempfänger C - 70026 Modugno (BA)			
22 Unterschrift und Stempel Absender 14. SEP 2021			23 Unterschrift und Sempel Frachtführer 18 SEP 2021			
25 Ermittlung der Entfernung von bis km			28 Lademittel - Tausch "ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"			
			Paletten - Absender Anzahl Tausch			
			Paletten - Empfänger Anzahl Tausch			
			Euro-Palette			
			Gitterbox-Pal.			
26 Vertragspartner des Frachtführers						
27 Kennzeich Nutzlast Kfz LB SC 1850 Anhängerb LB-SC-443			Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers	
Benutzte Genehmigung Nr. National, Bilateral, EG, CEMT						



Seit über ...

50
Jahre

Ludwigsburg, 14.09.2021

Seite 1 von 2

CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 21-008118 vom 14.09.2021



21-008118

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 17.09.2021		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 14.09.2021		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7254015	10	COLLI	Getriebeteile	23.902	73,58
2	7254016	17	COLLI			
3	7254018	7	COLLI			
4	7254019	8	COLLI			
5	7254020	1	COLLI			
6	7254021	2	COLLI			
7	7254022	13	COLLI			
8	7254023	8	COLLI			
9	7254024	2	COLLI			
10	7254025	3	COLLI			
11	7254028	14	COLLI			
12	7254032	6	COLLI			
13	7254033	7	COLLI			
14	7254034	2	COLLI			
15	7254035	6	COLLI			
16	7254124	2	COLLI			
Summe: Total:		108,00	COLLI	23.902,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE + NAGEL s.r.l. Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in besserer als guter Beschaffenheit übernommen Die Ladungssicherung ist gemäss der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt 16.09.2021 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Anhängers Fahrer		Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t				

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Kbnto: 0501540800
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604